

# Проигрыватель компакт-дисков

---

## СОВМЕСТИМОСТЬ КОМПАКТ-ДИСКОВ

**Предостережение:** Не следует пользоваться дисками неправильной формы и дисками с защитной пленкой, предохраняющей от царапин.

**Предостережение:** Не следует использовать компакт-диски с ярлыками или наклейками. Ярлык может деформироваться и препятствовать извлечению диска, в результате чего проигрыватель компакт-дисков может быть поврежден. Подобное повреждение не является гарантийным случаем.

**Предостережение:** Проигрыватель компакт-дисков воспроизводит только такие диски, которые соответствуют аудиостандарту Red Book. Защищенные от копирования диски, выпускаемые некоторыми производителями, не соответствуют этому стандарту, и их воспроизведение не гарантируется.

**Предостережение:** В связи с технической несовместимостью записываемые диски (CD-R) и перезаписываемые диски (CD-RW) могут работать неправильно.

**Предостережение:** Двухформатные двусторонние диски (формат DVD Plus, CD-DVD) толще обычных компакт-дисков, поэтому их воспроизведение в аудиосистемах Land Rover не гарантировано и подобные диски могут застревать. В случае обнаружения дисков такого типа в аудиоблоке, возвращенном для ремонта, гарантийные претензии не принимаются.

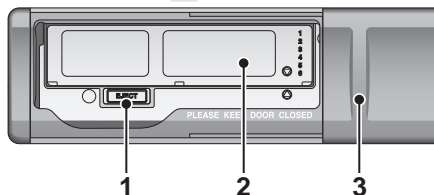
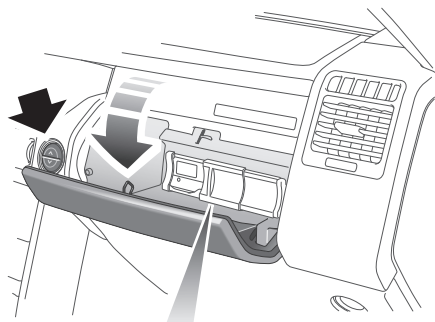
Компакт-диски следующих форматов могут привести к сбоям в работе проигрывателя. Рекомендуется не использовать компакт-диски следующих типов:

- 8 сантиметровые (3,1 дюймовые) диски с адаптером и без адаптера;
- компакт-диски неправильной формы;
- компакт-диски с бумажной наклейкой;
- деформированные, загрязненные, поцарапанные диски и диски с краями нестандартной формы;
- двухформатные, двусторонние диски (форматов DVD Plus, CD-DVD);
- DVD.

Рекомендуется использовать только высококачественные диски круглой формы диаметром 12 см (4,7 дюйма) с нанесенным логотипом Compact Disc Digital Audio.

# Проигрыватель компакт-дисков

## АВТОЧЕЙНДЖЕР КОМПАКТ-ДИСКОВ



LAN1952

Авточейнджер компакт-дисков расположен в верхней секции перчаточного ящика со стороны пассажира. Нажмите на кнопку защелки, чтобы открыть перчаточный ящик.

Для того чтобы установить или снять магазин (2), полностью откройте сдвижную шторку (3).

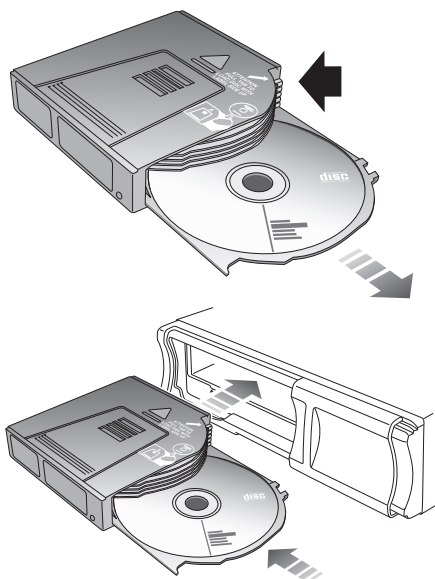
В остальное время шторка должна оставаться закрытой, предотвращая попадание внутрь чейнджера пыли и грязи.

Нажмите на кнопку (1), чтобы извлечь магазин.

# Проигрыватель компакт-дисков

## Загрузка и выгрузка компакт-дисков из магазина

Уход за авточейнджером компакт-дисков  
Изготовители не рекомендуют  
пользоваться чистящими дисками.



LAN1953

Для выгрузки дисков из магазина разверните его стрелкой вверх и поочередно вытяните каждый лоток за выступы (верхняя стрелка на рисунке), надежно удерживая каждый лоток, чтобы не уронить диск.

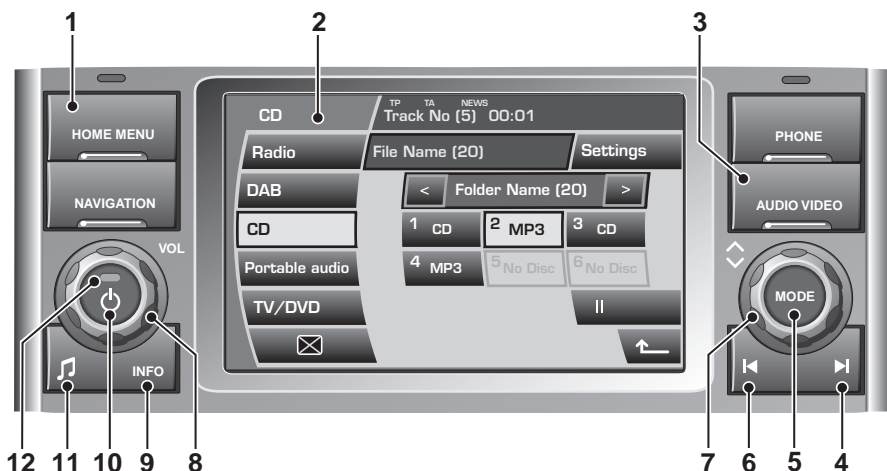
Поместите диски (ярлыками вверх) в каждый из лотков. Каждый лоток предназначен для размещения только одного диска.

Правильно вставьте лоток в магазин до упора. Вставьте магазин в направлении стрелки, изображенной на его корпусе, и задвиньте до упора в проигрыватель компакт-дисков. Закройте сдвижную шторку.

**Примечание:** *Дополнительные магазины можно приобрести у дилера/ в техническом центре компании Land Rover.*

# Проигрыватель компакт-дисков

## ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ ПРОИГРЫВАТЕЛЕМ КОМПАКТ-ДИСКОВ



LAN1979

1. HOME MENU (Главное меню)
2. Сенсорный экран
3. AUDIO VIDEO (Аудио/видео)
4. Вверх/увеличить
5. MODE (Режим)
6. Вниз/уменьшить
7. Выбор источника звуковых сигналов
8. Громкость
9. INFO (Информация)
10. Аудио вкл./выкл.
11. Звуковые настройки
12. Индикатор аудио вкл./выкл.

**Примечание:** Для управления мультимедийной системой Infotainment используются аппаратные кнопки вокруг сенсорного экрана и сенсорные кнопки непосредственно на экране. В данном руководстве аппаратные кнопки называются кнопками, а сенсорные кнопки – пиктограммами.

### Диски Dual/DVD Plus

В последнее время в музыкальной индустрии наметился переход на новый формат DVD-дисков. Это так называемые **двухсторонние диски** или диски **DVD Plus**. На одной стороне таких дисков записывается музыка в цифровом формате, на другой стороне – видеоматериалы. Проигрыватель CD может воспроизводить такие диски, но не исключена вероятность, что диск не извлечется и заблокирует механизм. При такой неисправности проигрыватель компакт-дисков не обслуживается по гарантии.

# Проигрыватель компакт-дисков

## ВЫБОР ДОРОЖКИ



LAN2791

**Tr 12** – Номер текущей композиции.

**03:47** – Время, прошедшее с начала воспроизведения записи.

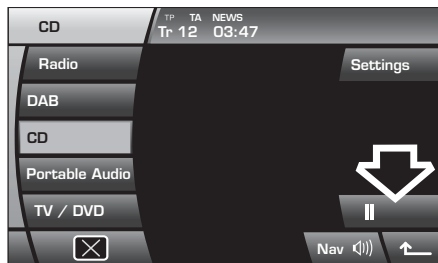
Переходить к следующей или предыдущей записи компакт-диска можно с помощью кнопок поиска на приборном щитке или на рулевом колесе.

Нажимайте и отпускайте кнопки поиска для перехода к предыдущей или следующей записи.

Нажмите и удерживайте в течение двух секунд для быстрого перехода назад на одну или несколько записей, либо быстрого перехода вперед на одну или несколько записей.

После отпускания кнопки поиска возобновляется нормальное воспроизведение.

## ПАУЗА ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ КОМПАКТ-ДИСКА



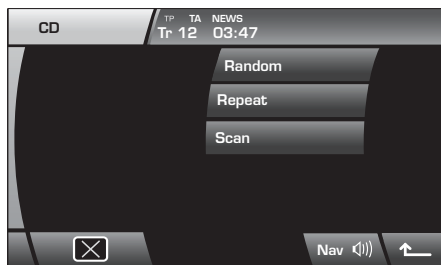
LAN2469

Нажмите **||** для временной приостановки текущей записи. Во время паузы значок подсвечивается; нажмите его еще раз для возобновления воспроизведения.

**Примечание:** Если уровень громкости уменьшается до нулевого, воспроизведение компакт-диска автоматически приостанавливается. Воспроизведение возобновляется при увеличении громкости.

# Проигрыватель компакт-дисков

## НАСТРОЙКИ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ КОМПАКТ-ДИСКА



В меню **Settings** (Настройки) находятся следующие опции воспроизведения компакт-дисков.

- Random (Случайный порядок воспроизведения);
- Repeat (Повтор);
- Scan (Сканирование компакт-диска).

Коснитесь значка нужного параметра воспроизведения.



Возможна одновременная активация только одного параметра; текущая опция отображается в информационной области дисплея.

Выбранные параметры воспроизведения диска автоматически отменяются в случае выбора другого аудиосистемы или при выключении аудиосистемы.

### Случайный порядок

При выборе **Random** (Случайный порядок воспроизведения) изменяется порядок воспроизведения текущего компакт-диска, все композиции воспроизводятся в случайной последовательности. При воспроизведении компакт-диска формата MP3 меняется порядок воспроизведения только в текущей папке.

Для отмены случайного порядка воспроизведения необходимо отменить выбор этого режима в меню **Settings**.

### Повтор

При выборе режима **Repeat** (Повтор) текущая композиция будет воспроизводиться повторно. Для отмены повтора и возврата в нормальный режим воспроизведения отмените выбор этого параметра.

***Примечание:** Режим повтора можно отменить, нажав кнопку перехода к следующей или предыдущей композиции.*

### Сканирование CD

Функция **CD scan** (Сканирование компакт-диска) позволяет прослушать образцы музыки на диске. В этом режиме воспроизводятся первые десять секунд каждой композиции по порядку номеров. Затем начинается воспроизведение первой дорожки.

***Примечание:** Функцию **CD scan** можно отменить нажатием кнопки перехода к следующей или предыдущей композиции.*

# Проигрыватель компакт-дисков

## ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ ФАЙЛОВ MP3

Диски MP3 содержат намного больше музыкальных записей, чем обычные компакт-диски, поскольку каждая композиция в процессе записи сильно сжимается.

Если вы сами записываете музыку, то сессия каждой записи должна надлежащим образом закрываться, но сессию всего диска при этом закрывать не обязательно.

Некоторые диски могут содержать дополнительную информацию, например, названия альбомов, названия композиций и имя исполнителя.

Дополнительные кнопки на сенсорном экране позволяют выбирать папки и композиции.

**Предостережение: В разных странах действуют различные законы о защите авторских прав, поэтому ознакомьтесь с соответствующими законами вашей страны, если вы хотите копировать материал, защищённый авторскими правами.**

**Примечание:** Аудиосистема может воспроизводить файлы форматов MP3, WMA, WAV и AAC. Поддерживается максимальное сжатие 320 кбит/с. При использовании сжатия менее 128 кбит/с функции цифровой обработки сигнала (DSP) могут не работать.

**Примечание:** Не гарантируется воспроизведение на данном проигрывателе абсолютно любого диска, поскольку в продаже имеются диски самого разного качества.

## Использование дисков MP3

При первом использовании диска MP3 воспроизведение начинается с первой записи в корневой папке. При возобновлении воспроизведения после переключения на другой диск или источник воспроизведение начнется с точки, в которой оно было прервано.

**Примечание:** Проигрывателю может потребоваться достаточно много времени (от одной минуты и больше) для загрузки диска MP3, в зависимости от количества записей. Для сокращения времени загрузки рекомендуется использовать простую структуру папок.



LAN2516

Текущая папка и имя файла отображаются на сенсорном экране.

Для перехода между папками нажимайте стрелки «влево»/«вправо» с любой из сторон панели с названием папки.

Для выбора следующей/предыдущей композиции на диске MP3 нажимайте кнопки поиска на приборном щитке или на рулевом колесе.

## Структура папок MP3

Диски CD-R и CD-RW могут содержать папки и записи MP3, записанные самыми разными способами, со сложной многоуровневой структурой папок и записей в этих папках.

**Примечание:** Любой диск, содержащий как записи MP3, так и CDDA, воспринимается как компакт-диск (записи MP3 игнорируются).